



Bureau international du Travail

Instructions aux Soumissionnaires

Appel d'offres N° 90/2015

**Travaux de ventilation et conditionnement d'air des bureaux de
l'OIT**

TABLE DES MATIERES

1. Introduction
2. Langue Officielle, Devises, Exonération Fiscale, Risques de Taux de Change et Indépendance de l'Offre
3. Attestations
4. Récapitulatif du Calendrier de l'Appel d'Offres
5. Visite Chantier Obligatoire
6. Clarification aux Documents d'Appel d'Offres et Visite des Lieux
7. Confidentialité de l'Appel d'Offres
8. Soumission
9. Sous-traitance
10. Période de Validité de l'Offre
11. Acceptation d'une Offre
12. Déclaration du Soumissionnaire
13. Soumission de l'Offre
14. Contenu de l'Offre
15. Critères d'évaluation

- Annexe I : Documents à fournir par les Soumissionnaires
- Annexe II : Références, Organisation et Distribution
- Annexe III : Attestation à fournir par les Soumissionnaires participant aux Appels d'Offres du BIT
- Annexe IV : Offre technique
- Annexe V : Offre de Prix
- Annexe VI : Projet de contrat et Conditions applicables aux contrats du BIT



1. Introduction

L'objet de cet appel d'offre concerne des travaux de ventilation et conditionnement d'air des bureaux de l'OIT Abidjan en Côte d'Ivoire.

2. Langue Officielle, Devises, Exonération Fiscale, Risques de Taux de Change et Indépendance de l'Offre.

- 2.1 L'offre doit être établie en français. Elle sera datée et signée par un représentant légal du Soumissionnaire et comportera un tampon officiel de la société.
- 2.2 Les prix indiqués seront exprimés en francs CFA, hors taxes et exonérés de droits de douane. Ils resteront fermes et non révisables pour toute la durée des Travaux.
- 2.3 Une offre contenant des coûts cachés peut être immédiatement rejetée. Dans le cadre d'un contrat signé avant la détection de coûts cachés dans l'offre, le BIT peut unilatéralement suspendre le contrat et tous paiements associés, immédiatement après la détection de ces coûts cachés. La notification de suspension sera effectuée par lettre recommandée avec accusé de réception.

3. Attestations

Le BIT se réserve le droit d'annuler ou de résilier avec effet immédiat et sans compensation toute offre ou contrat découlant de cette procédure d'Appel d'Offres dans le cas de fausses déclarations en relation avec les attestations demandées en Annexe I.

4. Récapitulatif du calendrier de l'Appel d'Offres

Envoi de l'Appel d'Offres:	28 octobre 2015
Visite obligatoire des lieux	4 novembre 2015 à 10h00 (Heure locale Abidjan)
Délai de soumission au BIT à Genève des questions par les soumissionnaires	6 novembre 2015 à 16-00 (heure Genève)
Réponse du BIT aux questions reçues	11 novembre 2015
Réception des Offres par le Bureau de l'OIT à Abidjan	18 novembre 2015 à 12h00 (Heure locale Abidjan)
Date estimée pour la signature du	11 décembre 2015



contrat	
Début des prestations:	14 décembre 2015

5. Visite Obligatoire des Lieux

Les entreprises désirant participer au présent Appel d'Offres devront se rendre sur le site de l'OIT à Abidjan afin d'apprécier sur leur seule responsabilité, la nature et la difficulté des travaux à exécuter. Cette **visite chantier** est **obligatoire** et se déroulera en présence des représentants du BIT. Les sociétés devront retourner la confirmation de visite jointe aux présentes Instructions aux Soumissionnaires avant la date indiquée au point 4 ci-dessus.

Le point de rencontre pour la visite mentionnée ci-dessus est :

Bureau de pays de l'OIT
Immeuble du Bureau régional de l'OIT
Boulevard Lagunaire
Commune du Plateau
Abidjan, Côte d'Ivoire

6. Clarification aux Documents d'Appel d'Offres et Visite des Lieux

Pour tout renseignement ou clarification à cet Appel d'Offres et après la visite des lieux, veuillez adresser vos questions par écrit, à l'adresse électronique suivante : PCRT@ilo.org avec copie à kunegel@ilo.org

Les demandes de renseignements doivent parvenir au BIT au plus tard à la date indiquée au point 4 ci-dessus. Une liste récapitulative des questions reçues, accompagnées des réponses, sera ensuite envoyée par télécopie ou par courrier électronique à toutes les sociétés présentes à la visite, sans divulguer la source de la question.

7. Confidentialité de l'Appel d'Offres

Les informations communiquées par le BIT relatives au présent Appel d'Offres concernent uniquement le processus aux appel d'offres. Les informations que les Soumissionnaires reçoivent dans ce cadre ne peuvent être révélées ou utilisées à des fins autres que seule la préparation de leur Offre.

8. Soumission :

Cet Appel d'offres concerne la totalité des postes énumérés à l'Annexe IV.



-
9. Cet Appel d'Offres correspondra à une adjudication pour tous les postes et les postes sont indivisibles. Les conditions applicables aux contrats du BIT entreprises sont joints en Annexe VI.

9. Sous-traitance

La sous-traitance est admise. Le Soumissionnaire devra fournir une liste des sous-traitants, en Annexe II, qu'il envisage d'utiliser. Le BIT se réserve le droit d'approuver tout sous-traitant qui n'aurait pas été référencé dans la soumission.

10. Période de Validité de l'Offre

Toute Offre devient irrévocable à l'expiration du délai de dépôt et demeure valide pendant une période de six (6) mois à compter de la date limite de dépôt des Offres. Le BIT se réserve le droit d'étendre cette période de validité de l'Offre, de modifier ou d'exclure certains termes de cet Appel d'Offres à sa seule discrétion.

11. Acceptation d'une Offre

Le Soumissionnaire reconnaît au BIT le droit de rejeter tout ou partie de son Offre et de se prévaloir à cet égard de toute irrégularité ou de toute non-conformité. Le Soumissionnaire reconnaît également au BIT le droit de rejeter toute Offre ne donnant pas les informations requises par les documents relatifs à l'Appel d'Offres ou toute Offre incomplète ou non conforme. Le Soumissionnaire reconnaît en outre que le BIT n'est pas tenu d'accepter son Offre.

12. Déclaration du Soumissionnaire

Dans son Offre, le Soumissionnaire déclare :

- qu'il a lu et compris l'ensemble des documents relatifs à l'Appel d'Offres et qu'il accepte lesdits documents, et
- que son Offre est fondée sur les prestations requises et sur les conditions générales définies dans les documents de l'Appel d'Offres.

13. SOUMISSION DE L'OFFRE

- 13.1. La soumission originale devra être signée par une personne habilitée du Soumissionnaire, comportant le cachet officiel de la société. La soumission, composée de l'Offre technique (enveloppe 1) et l'Offre Commerciale (enveloppe 2), sera placées dans une enveloppe extérieure scellée et sera livrées par :



Courrier recommandé à l'adresse suivante :

Bureau de pays de l'OIT
Centre de Contrôle Immeuble du Bureau régional de l'OIT
Boulevard Lagunaire
Commune du Plateau
Abidjan
Côte d'Ivoire

Ou

En main propre au Centre de Contrôle du Bureau de pays de l'OIT contre signature d'un bordereau de livraison.

- 13.2. L'enveloppe extérieure scellée contenant deux enveloppes internes (enveloppe 1 avec l'Offre technique et enveloppe 2 avec l'Offre commerciale) devra comporter l'étiquette d'identification ci-dessous :

<p>BUREAU DE L'OIT A ABIDJAN Boulevard Lagunaire, BP 3960 Abidjan 01</p> <p>APPEL D'OFFRES N° 90/2015- VENTILATION ET CONDITIONNEMENT D'AIR DES BUREAUX DE L'OIT ABIDJAN</p> <p>A OUVRIR UNIQUEMENT PAR LE COMITE D'EVALUATION</p>

Nota : Si l'enveloppe n'est pas scellée et ne comporte pas les indications demandées ci-dessus, le Soumissionnaire reconnaît que le BIT n'en sera pas tenu responsable.

- 13.3. **Les Offres doivent parvenir au Bureau de l'OIT à Abidjan au plus tard à la date indiquée au point 4 ci-dessus.** Il est de la responsabilité du Soumissionnaire de s'assurer que l'Offre contenant toutes les soumissions parvient à l'adresse ci-dessus avant la date de soumission. Aucune offre reçue après la date d'échéance ne sera prise en considération. Le BIT est libre de prolonger le délai fixé pour la soumission des Offres. Le cas échéant, il avertira tous les Soumissionnaires par écrit.
- 13.4. Les Offres envoyées par télécopie ou courrier électronique ne sont pas acceptables et ne seront pas pris en considération. Le BIT se réserve le droit de rejeter toute proposition reçue et non conforme aux instructions de soumission. Toutes les informations devront être fournies et tous les formulaires devront être complétés afin de valider l'offre pour l'évaluation.



14. CONTENU DE L'OFFRE

14.1. L'Offre du Soumissionnaire sera constituée de deux enveloppes :

Soumission	
Enveloppe 1	Un original et deux copies de la proposition technique au Cahier des Charges en Annexe IV, avec précision claire de toute non-conformité de votre offre technique par rapport au Cahier des Charges, dûment rempli, timbré, signé et daté, portant l'indication : OFFRE TECHNIQUE .
Enveloppe 2	un original et deux copies de l'Offre de Prix (Annexe V), dûment rempli, timbré, signé et daté, portant l'indication : OFFRE COMMERCIALE ;

Votre soumission devra contenir que les Annexes suivantes:

Enveloppe 1
<p>a) Annexe I- Documents à fournir : Le Soumissionnaire devra joindre à cette Annexe tous les documents demandés ;</p> <p>b) Annexe II- Références, Organisation et Distribution : Le Soumissionnaire devra compléter cette Annexe et joindre les documents demandés ;</p> <p>c) Annexe III- Attestation : à compléter, tamponner, dater et signer par le Soumissionnaire.</p> <p>d) Annexe IV- Offre Technique</p>
Enveloppe 2
e) Annexe V – Offre Commerciale

- Le soumissionnaire devra indiquer les **spécifications techniques** des produits et indiquer la **méthodologie des services** qu'il propose.
- Le soumissionnaire devra indiquer le **prix pour chaque poste** et indiquer un **récapitulatif** du montant net HT.
- Les soumissions devront être dûment complétées, tamponnées, datées et signées par le Soumissionnaire.
- L'absence ou l'invalidité d'une réponse ou d'un document peut entraîner l'exclusion de l'Offre.



Nota : Si les enveloppes **extérieure** et **internes** ne sont pas scellées et ne comportent pas les indications demandées, le Soumissionnaire reconnaît que le BIT n'en sera pas tenu responsable.

15. CRITERES D'EVALUATION

Les Offres seront évaluées selon les critères ci-dessous :

- (a) Dossiers de réponse complets et clairs ;
- (b) Références de projets similaires ;
- (c) Qualification et expérience du chef de projet ;
- (d) Méthodologie et organisation de l'équipe ;
- (e) Clarté sur la sous-traitance ;
- (f) Méthodologie et protection de l'environnement, des travailleurs et des employés du BIT ;
- (g) Chiffrage de tous les postes de chaque soumission ;
- (h) Coût d'ensemble.



CONFIRMATION DE VISITE CHANTIER

A retourner au Bureau de pays de l'OIT :

abidjan@ilo.org ou Fax: +225 20.21.28.80

**APPEL D'OFFRES No. 90/2015- Ventilation et conditionnement d'air des
bureaux de l'OIT Abidjan**

APRES AVOIR EXAMINE LES DOCUMENTS DE L'APPEL D'OFFRES
PRECITE, NOTAMMENT LE PLANNING, NOUS

☐ ASSISTERONS A LA VISITE CHANTIER OBLIGATOIRE

Les représentants de notre société seront :

.....
.....

☐ N'ASSISTERONS PAS A LA VISITE OBLIGATOIRE POUR LES
RAISONS SUIVANTES:

.....
.....

Nom de la Société (en caractères d'imprimerie):

.....

Nom (en caractères d'imprimerie):

Position:

Tél./E-mail:

Signature et Date: